

Kurzanleitung für Installation und Betrieb

Ersteinrichtung der Berner Secure Mobile App und Berner Box für den Administrator

INHALTSVERZEICHNIS

1	Die Berner Box im eigenen LAN-Netzwerk einrichten und wie im Beispiel beschrieben, die Bedienung eines Garagentorantriebes mit der Funktion "Impuls" konfigurieren. Code von einem vorhandenen Sender vererben
2	Die Berner Box zusätzlich zur Verwendung im eigenen WLAN- Netzwerk einrichten
3	Die Berner Box zusätzlich für die Bedienung via Internet einrichten12
4	Zusätzlichen Benutzer anlegen17
4.1	Hinweise
4.2	Benutzer zur Bedienung der Berner Box im eigenen Netzwerk einrichten 18
4.3	App des neuen Benutzers für Bedienung im eigenen Netzwerk einrichten 20
4.4	Benutzer zur Bedienung der Berner Box via Internet einrichten
4.5	App des neuen Benutzers für Bedienung via Internet einrichten

In dieser Anleitung sind Standardinstallationen in Kurzform beschrieben. Suchen Sie sich die Installation aus, die bei Ihnen Anwendung findet. Des Weiteren ist das Anlegen zusätzlicher Benutzer erklärt.

Hinweis

Bitte lesen Sie die "Anleitung für Installation und Betrieb", diese enthält wichtige Warn- und Sicherheitshinweise, sowie weitere und detailliertere Informationen.

1 Die Berner Box im eigenen LAN-Netzwerk einrichten und wie im Beispiel beschrieben, die Bedienung eines Garagentorantriebes mit der Funktion "Impuls" konfigurieren. Code von einem vorhandenen Sender vererben.



4	5	6
L	V 4 99% 00:15	Ar 95% © 08.19 Standorte Neuen standort AnLecen Walden Sie eine drutten aufgeführten Möglicken, um the Berner-Box in der App anzulegen. G QR-CODERON BOX SCANNEN Q IM NETZWERK NACH BOX SUCHEN BERNER-BOX MANUELL EINRICHTEN BERNER-BOX MANUELL EINRICHTEN Deceme Deceme COO Got Got
Die Berner Secure Mobile App herunterladen und installieren.	Berner Secure Mobile App starten. Die Datenschutzerklärung lesen und akzeptieren. Den Warnhinweis lesen und zustimmen.	Das Standortfenster öffnet sich → mit einer der drei Möglichkeiten einen neuen Standort anlegen. Im Beispiel wird "QR-CODE VON BOX SCANNEN" beschrieben.
7 Hostname: 12345678 berner-box.de MAC-Adresse: ab:12:cd:34:ef:56		Der integrierte QR-Code Scanner öffnet sich, den QR-Code vom Etikett auf der Gehäuseunterseite abscannen.

8	8.1	8.2
V 1988 08:19 ABBRECHEN Standorte VETTER NEUER STANDORT HOSTNAME 12345678.berner-box.d NEUER NAME €€1	* ⊿1 97% 1 08:21 Standorte ? MUSTERBOX ← CS	Standorte
	Presenter Bandore Bano	Tension Steedary Law
Namen für den Standort (Berner Box), z.B. "Zuhause" eintragen.	Falls die Standortseite mit ? angezeigt wird, die IP- Adresse aktualisieren, ansonsten mit Punkt 9 weitermachen.	Standortbutton nach links wischen und bearbeiten auswählen.
8.3	8.4	9
Image: Provide a constraint of the second	Ŷ d 97% i 08.22 Standorte ☆ MUSTERBOX	ABBRECHEN Musterbox VEITER ABBRECHEN Musterbox VEITER ANMELDUNG AN DER BOX BENUTZER
	Freedom Directorie Liner	
"IP AKTUALISIEREN" auswählen.	Die Standortseite wird angezeigt. Den Standort (Berner Box) auswählen.	Benutzername: "admin" und Passwort: "0000" (Zugangsdaten für die Erstanmeldung) eingeben.



16	17	18
20 4964 © 08.30 ABBRECHEN Mustertor FERTIG FUNKTIONEN ANLEGEN Vors FUNKTIONEN ANLEGEN Die Fostbrown Skonom sie von Brenn Handbender vorsenden der was eternen. Webrig ist, dass der Anstelba du Lammoda engeweißt ist, stehen Sie auch des Saglet/Juristrowr in der Bedienungsutetitung FUNKTION AUSWÄHLEN MPULS OFFNEN SCHLIESSEN TEILÖFFRUNG	MUSTERTOR 1 MUSTERTOR 1	# 196% 0832 MUSTERTOR 1
Die Funktion "Impuls" ist angelegt, dies wird durch "√" hinter der Funktion angezeigt. Mit "FERTIG" bestätigen.	Die Geräteübersicht wird angezeigt. Um die Funktion zu testen, das Gerät auswählen.	Hinweisfenster öffnet sich, mit "OK" bestätigen. Bedienung ohne Licht- schranke nicht zulässig!
19		I
Al 96% & 0833 Musterbox DESCHLOSSEN GESCHLOSSEN UNDERCHLOSSEN Letze Aktivität		
Die Bedienoberfläche wird angezeigt, Befehl durch Drücken der Impulstaste senden.		

2 Die Berner Box zusätzlich zur Verwendung im eigenen WLAN-Netzwerk einrichten.

Voraussetzung hierfür ist, dass die Berner Box bereits für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) eingerichtet ist.





ist der Bootvorgang beendet und eine Netzwerkverbindung hergestellt.

11	11.1	11.2
ি ⊿া 94%∎ 08:39 Standorte	ি ঝ 95%∎ 0840 Standorte	িয়া 95%∎ 0840 Standorte
	? MUSTERBOX	
Territor Backers Nor	Transa Backers 500	Victor Declare 1000
Die Standortseite wird	Falls die Standortseite mit?	Standortbutton nach links
angezeigt. Den Standort (Berner Box) auswählen	angezeigt wird, die IP-	wischen und bearbeiten
(berner box) auswamen.	ansonsten mit Punkt 12	auswamen.
	weitermachen.	
11.3	11.4	12
[™]	ିଙ୍କ .⊯ 95% ∎ 08:41 Standorte	
STANDORT BEARBEITEN	🗟 MUSTERBOX	MUSTERTOR 1 13.01.2016 08.34 Uhr
HOSTNAME 12345678.berner-box.d		
NEUER NAME Musterbox		Warnung
• IP AKT SISTEREN (192.168.0.16)		Bedienung nur in Verbindung mit einer Lichtschranke zulässig. NICHT MEHR ANZEIGEN
	Prevention Standarde Game	Tarana Katalan da Katalan Italan
"IP AKTUALISIEREN"	Die Standortseite wird	Hinweisfenster öffnet sich,
auswahlen.	angezeigt. Den Standort (Berner Box) auswählen.	mit "OK" bestätigen. Bedienung ohne Licht- schranke nicht zulässig!



3 Die Berner Box zusätzlich für die Bedienung via Internet einrichten.

Voraussetzung hierfür ist, dass die Berner Box bereits für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) und eventuell zusätzlich im eigenen WLAN-Netzwerk (siehe Kapitel 2) eingerichtet ist.

<text><text><section-header><text><text></text></text></section-header></text></text>	Das Berner-Box Portal unter <u>www.berner-box.de</u> öffnen. "JETZT NEU REGISTRIEREN" auswählen und Ihre Daten eingeben.
<image/> <text> Image: Contract in the Contra</text>	Mit Ihren Zugangsdaten anmelden, die Übersichtsseite des Berner-Box Portals wird angezeigt. "STANDORTE" auswählen.
	Hostname (auf dem Geräteetikett auf der Unterseite der Berner Box) und individuellen Name des Standortes (Berner Box) eingeben. "SICHERN" auswählen.

<text><text><text><text><text><text></text></text></text></text></text></text>	Die Standortseite öffnet sich nach erfolgreicher Registrierung Ihrer Berner Box. Die Standortdaten können optional per Email an einen Benutzer geschickt werden. "SICHERN" auswählen.
	Die Verwaltungsseite öffnet sich. "BENUTZER" auswählen.
	"+ BENUTZER HINZUFÜGEN" auswählen

Name und Passwort des neuen Benutzers eingeben. Den Standort auswählen, auf den via Internet zugegriffen werden darf. "SICHERN" auswählen.
Die Benutzerseite öffnet sich nach erfolgreicher Registrierung. Die Zugangsdaten (Benutzer-ID und Passwort) können per Email an den Benutzer geschickt werden, hierzu Email-Adresse eingeben und "SENDEN" drücken. Optional die Zugangsdaten notieren oder mittels Browser ausdrucken. "SICHERN" auswählen.
Die Verwaltungsseite öffnet sich. "LOGOUT" auswählen und den Browser schließen.





4 Zusätzlichen Benutzer anlegen

4.1 Hinweise

Anlegen von Benutzern

Das Anlegen von Benutzern kann **nur** der **Administrator** durchführen! Wird die Berner Box nur im Netzwerk bedient, muss der Benutzer mittels Benutzerverwaltung in der App angelegt werden. Soll die Berner Box im Netzwerk und via Internet bedient werden, muss der Benutzer mittels Benutzerverwaltung in der App und zusätzlich im Portal angelegt werden. Beide Zugangsdaten werden benötigt.

Benutzer der mit der Benutzerverwaltung der App (Administrator) angelegt wird:

Der Administrator legt fest, welche Geräte durch den jeweiligen Nutzer bedient werden dürfen. Die Zugangsdaten (Benutzername, Passwort, Anzahl der Endgeräte) werden im Speicher der Berner Box gesichert. Der vergebene Benutzername und Passwort müssen bei der Ersteinrichtung des Standortes eingegeben werden. Dieser Benutzer muss immer angelegt werden.

Benutzer der im Portal durch den Administrator angelegt wird:

Der Administrator legt fest, welche Standorte durch den jeweiligen Nutzer via Internet bedient werden dürfen. Die Zugangsdaten (Name und Passwort) werden Online eingegeben. Für den neuen Benutzer wird automatisch eine Benutzer-ID generiert. Die vergebene Benutzer-ID und das Passwort müssen bei der Internetfreigabe in der App eingegeben werden.

4.2 Benutzer zur Bedienung der Berner Box im eigenen Netzwerk einrichten

Voraussetzung hierfür ist, dass die Berner Box bereits für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) und eventuell zusätzlich im eigenen WLAN-Netzwerk (siehe Kapitel 2) eingerichtet ist.



Image: Second secon	8 * 4 99% 1 15.15 ABBRECHEN Must WEITER ZUGRIFFSRECHTE Alle Mustertor 1 Mustertor 2	9
"WEITER" auswählen.	Zugriffsrechte (welche Geräte dürfen bedient werden) vergeben	"WEITER" auswählen.
10	werden) vergeben.	
Rabba 2014 15.10 ABBRECHEN Musterbox JUGANGSDATEN VERSENDEN HOSTNAME 12345678.bemer-box.d BENUTZER Mustermann PASSWORT 1234 E-MAIL	Musterbox BENUTZER VERWALTEN ADMIN MUSTERMANN NEUER BENUTZER HUSTERMANN NEUER BENUTZER	
Die Zugangsdaten per E-Mail (Adresse eintragen) dem Benutzer übermitteln oder notieren und "FERTIG" auswählen.	Der Zugang für den neuen Benutzer ist eingerichtet.	

4.3 App des neuen Benutzers für Bedienung im eigenen Netzwerk einrichten

Voraussetzung hierfür ist:

- Die Berner Box ist für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) bzw. im eigenen WLAN-Netzwerk (siehe Kapitel 2) eingerichtet.
- Das Smartphone/Tablet des neuen Benutzers befindet sich in Ihrem Netzwerk.
- Der Benutzer ist zur Bedienung der Berner Box im Netzwerk eingerichtet (siehe Kapitel 4.2).

1	2	3
	? ⊿ 99% 1 5:21	© al 98%Ω 15:21 ABBRECHEN Standorte
2	Contraction of the second seco	NEUEN STANDORT ANLEGEN Wählen Sie eine der unten aufgeführten Möglichkeiten, um Ihre Berner-Box in der App anzulegen.
		Q IM NETZWERK NACH BOX SUCHEN
		BERNER-BOX MANUELL EINRICHTEN
	Telefor Nactoria. E Mail Chrone Meni	Vi Son coo Farman Bandon Mair
Die Berner Secure Mobile	Berner Secure Mobile App	Das Standortfenster öffnet
App nerunterladen und installieren.	starten. Die Datenschutzerklärung	Möglichkeiten einer der drei
	lesen und akzeptieren.	Standort anlegen.
	Den Warnhinweis lesen und	Im Beispiel wird "QR-CODE
	zustimmen.	beschrieben.





4.4 Benutzer zur Bedienung der Berner Box via Internet einrichten.

Voraussetzung hierfür ist:

- Die Berner Box ist für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) bzw. im eigenen WLAN-Netzwerk (siehe Kapitel 2) eingerichtet.
- Die Berner Box ist im Portal registriert und für die Bedienung via Internet eingerichtet (siehe Kapitel 3).

<text><text><section-header><text><text><image/><image/></text></text></section-header></text></text>	Das Berner-Box Portal unter <u>www.berner-box.de</u> öffnen. Die bei der Registrierung hinterlegten Zugangsdaten eingeben und "EINLOGGEN".
<image/> <text><image/></text>	Die Übersichtsseite des Berner-Box Portals wird angezeigt. "BENUTZER" auswählen.
<text><text></text></text>	Die Verwaltungsseite öffnet sich. "+ BENUTZER HINZUFÜGEN" auswählen.

	Name und Passwort des neuen Benutzers eingeben. Den Standort auswählen, auf den via Internet zugegriffen werden darf. "SICHERN" auswählen.
<form></form>	Die Benutzerseite öffnet sich nach erfolgreicher Registrierung. Die Zugangsdaten (Benutzer-ID und Passwort) können per Email an den Benutzer geschickt werden, hierzu Email-Adresse eingeben und "SENDEN" drücken. Optional die Zugangsdaten notieren oder mittels Browser ausdrucken. "SICHERN" auswählen.
	Die Verwaltungsseite öffnet sich. "LOGOUT" auswählen und den Browser schließen.

4.5 App des neuen Benutzers für Bedienung via Internet einrichten

Voraussetzung hierfür ist:

- Die Berner Box ist für den Betrieb im eigenen LAN-Netzwerk (siehe Kapitel 1) bzw. im eigenen WLAN-Netzwerk (siehe Kapitel 2) eingerichtet.
- Die Berner Box ist im Portal registriert und für die Bedienung via Internet eingerichtet (siehe Kapitel 3).
- Das Smartphone/Tablet des neuen Benutzers hat einen Internetzugang bzw. befindet sich in Ihrem Netzwerk.
- Der Benutzer ist zur Bedienung der Berner Box im Netzwerk eingerichtet (siehe Kapitel 4.2).

1 L	2 T at 96% 0846 Constructions Total Constructions Total Construction	★ uf 96% ▲ 08:46 Standorte Network Vittlerin Sie einer der Hinten aufgeführten Mitten Sie einer der Hinten Mitten Sie einer der Hinten
Die Berner Secure Mobile App herunterladen und installieren.	Berner Secure Mobile App starten. Die Datenschutzerklärung lesen und akzeptieren. Den Warnhinweis lesen und zustimmen.	Das Standortfenster öffnet sich → mit einer der drei Möglichkeiten einen neuen Standort anlegen. Im Beispiel wird "QR-CODE VON BOX SCANNEN" beschrieben.

<text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text></text></text></text></text></text></text></text></text></text></text></text></text></text></text>	IN event generated.	Der integrierte QR-Code Scanner öffnet sich, den QR-Code von den per E-Mail erhaltenen Zugangsdaten oder vom Etikett auf der Gehäuse- unterseite der Berner Box abscannen.
5 ABBRECHEN Standorte WEITER NEUER STANDORT HOSTINAME 12345678 berner-box NEUER NAME	6	Total 4.94% 08.48 Mehr Mehr SPRACHE Deutsch INTERNETFREIGABE Aus STARTSCREEN Standorte VERSION 1.0.0 (759) LOKALE IP 192.168.0.16 INTERNET ALLE HINWEISE ANZEIGEN Obtage
Namen für den Standort (Berner Box), z.B. "Zuhause" eintragen.	Die Standortseite wird angezeigt. "Mehr" auswählen.	"INTERNETFREIGABE" auswählen.





290xxxx, Rev. 1.0, 08.02.2016